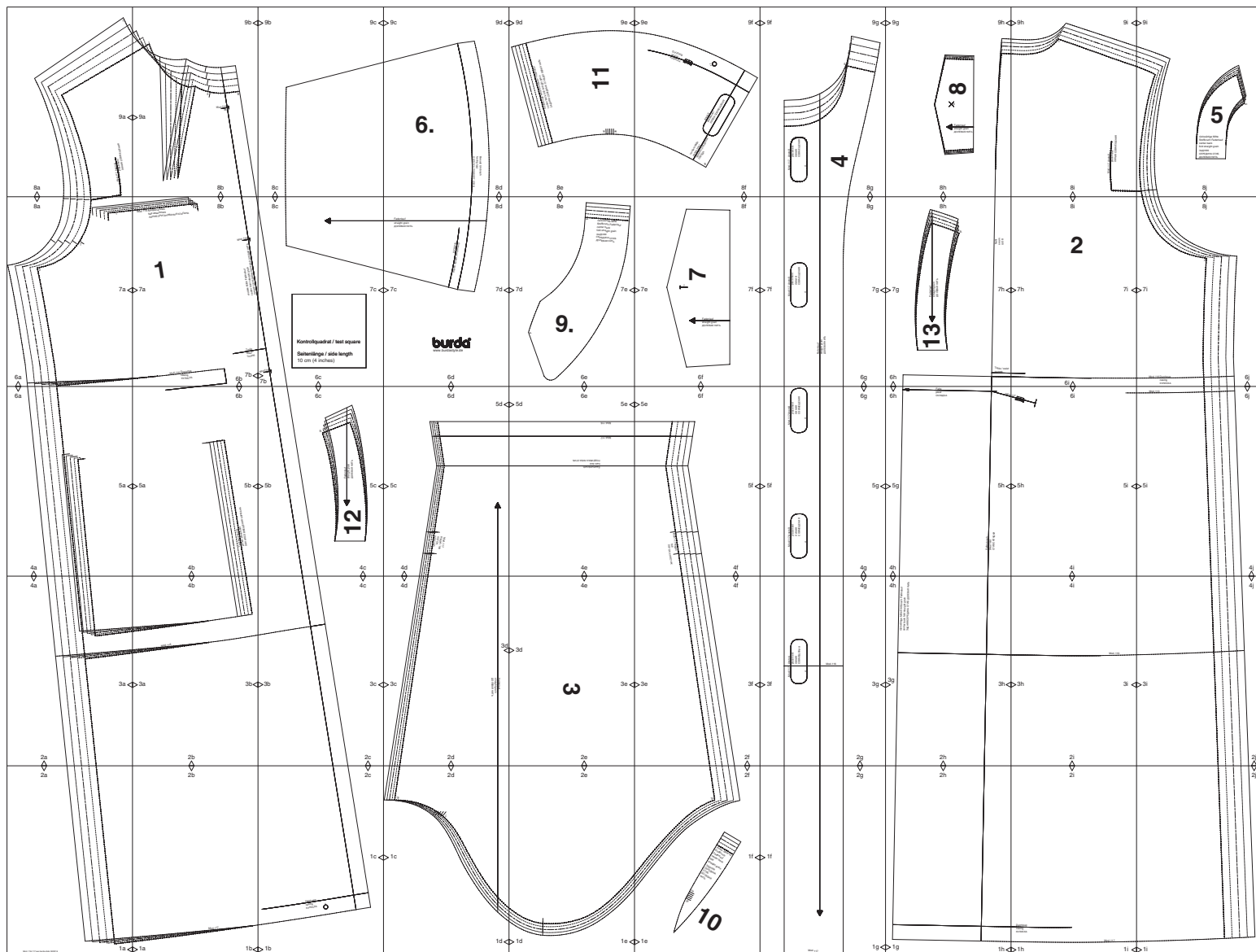


burda Download–Schnitt

Modell 117 Burda Style 02/2016



Copyright 2016 by Verlag Aenne Burda GmbH & Co. KG, Hubert-Burda Platz 2, D-77652 Offenburg

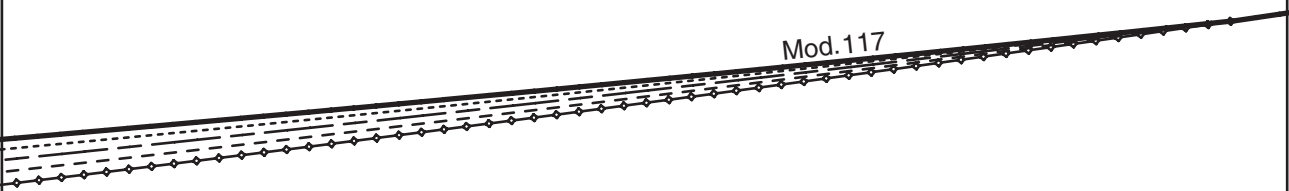
Sämtliche Modelle, Schnittteile und Zeichnungen stehen unter Urheberschutz, gewerbliches Nacharbeiten ist untersagt.

Der Verlag haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung des Schnitts, der Materialien, unsachgemäße Ausführung der Tipps und Anleitungen oder unsachgemäße Nutzung der Modelle entstehen.

2a

1a

2b



1a

1b

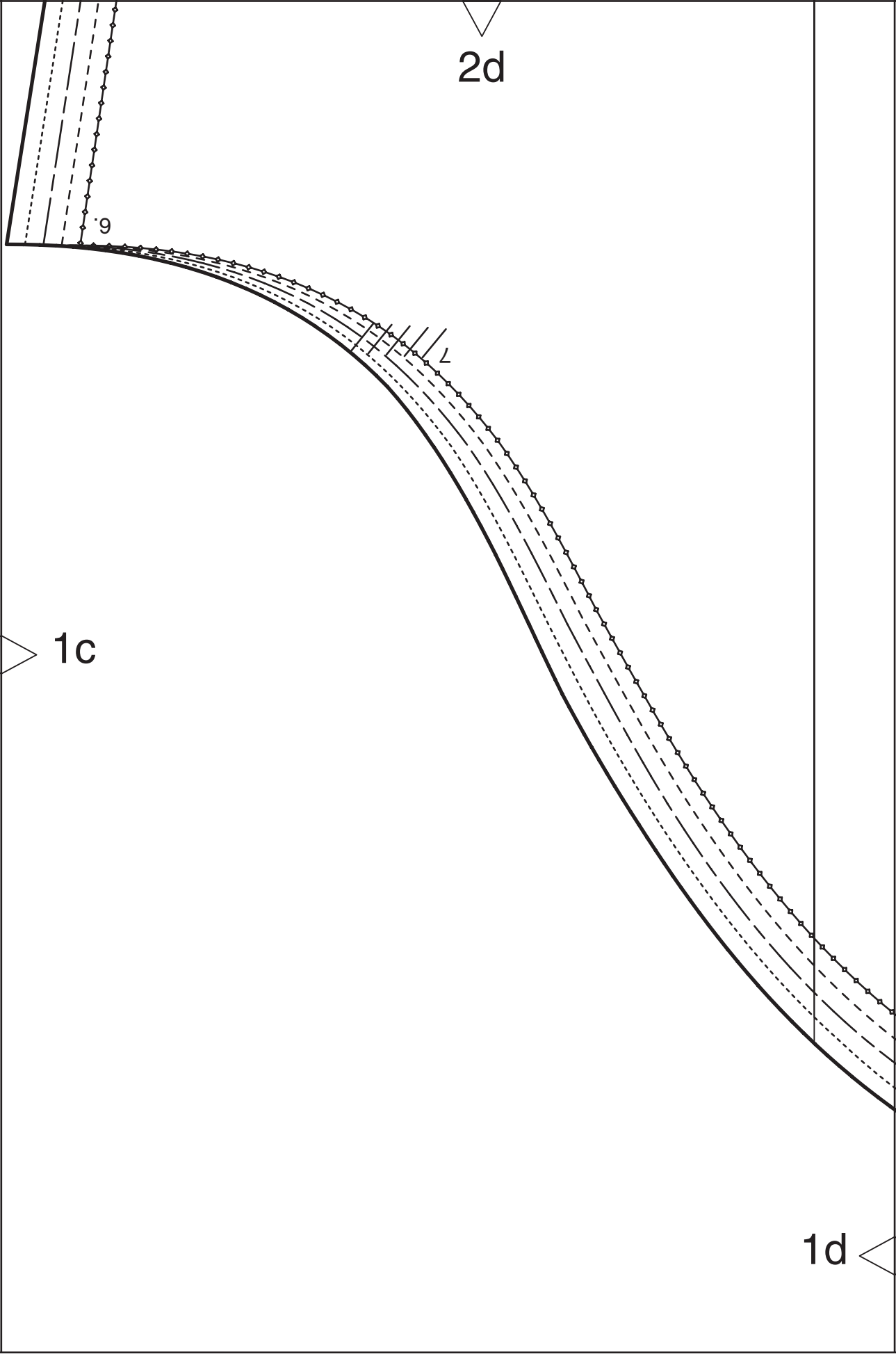
2c

1c

Durchzug
casing
КУЛИСКА

1

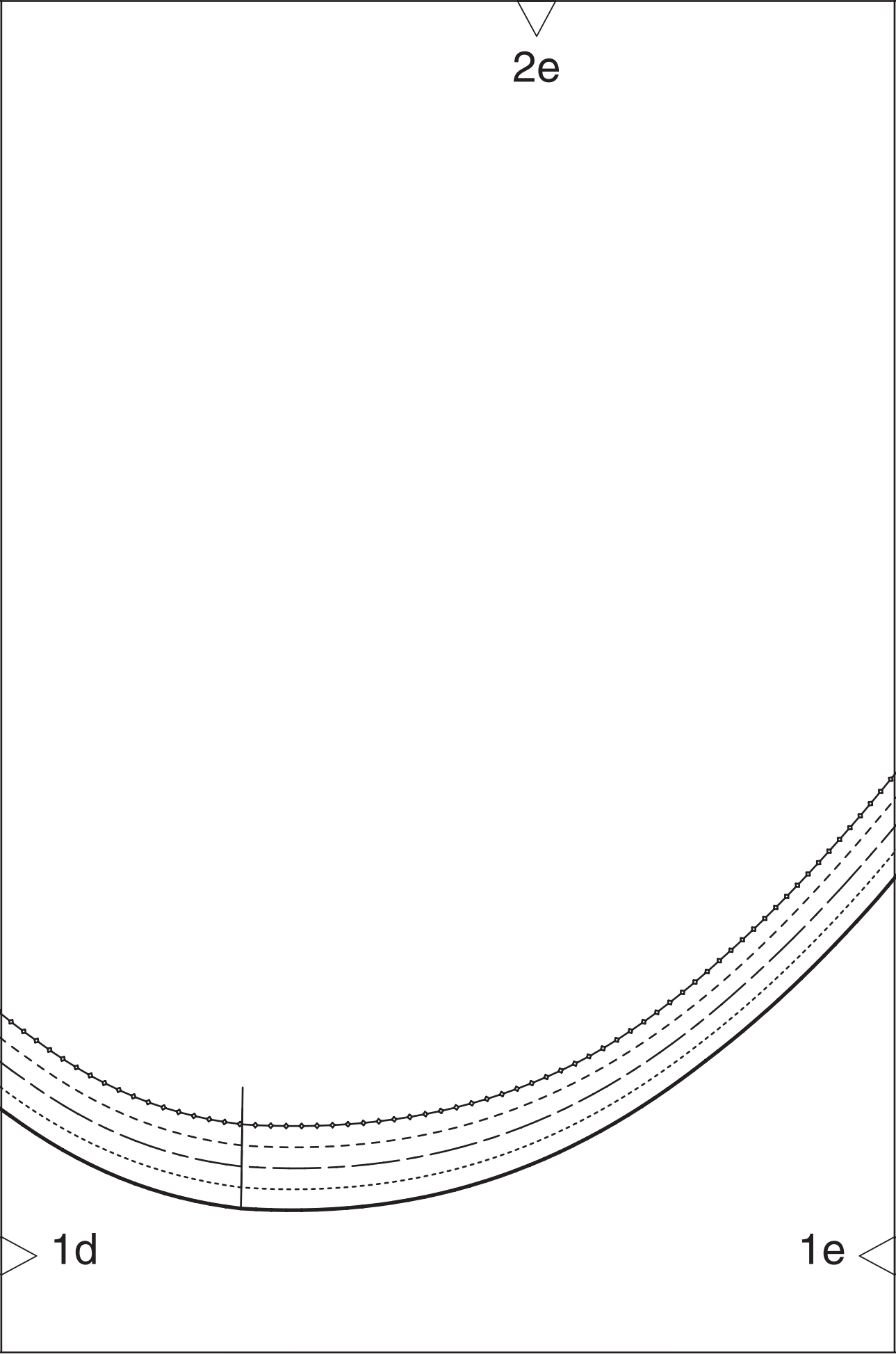
1b



2e

1d

1e



2f

9

1f

10

1e

44
36

rückw. Mitte 33
Stoffbruch
Fadenlauf
center back
fold
straight grain
ЗАДНЯЯ
СЕРЕДИНА
СГИБ
ДОЛЕВАЯ
НИТЬ

2g

1f



Mod.117

1g

A diagram of a rectangular frame. The frame is composed of four rectangular sections. The top section is a large rectangle. The bottom section is a smaller rectangle. The left section is a narrow vertical rectangle. The right section is a narrow vertical rectangle. The dimensions are labeled: 2h for the height of the top section, 1g for the width of the left section, and 1h for the width of the right section.

$2h$

$1g$

$1h$



2i

Durchzug
casing
КУЛИСКА

Mod. 117



1h

1i



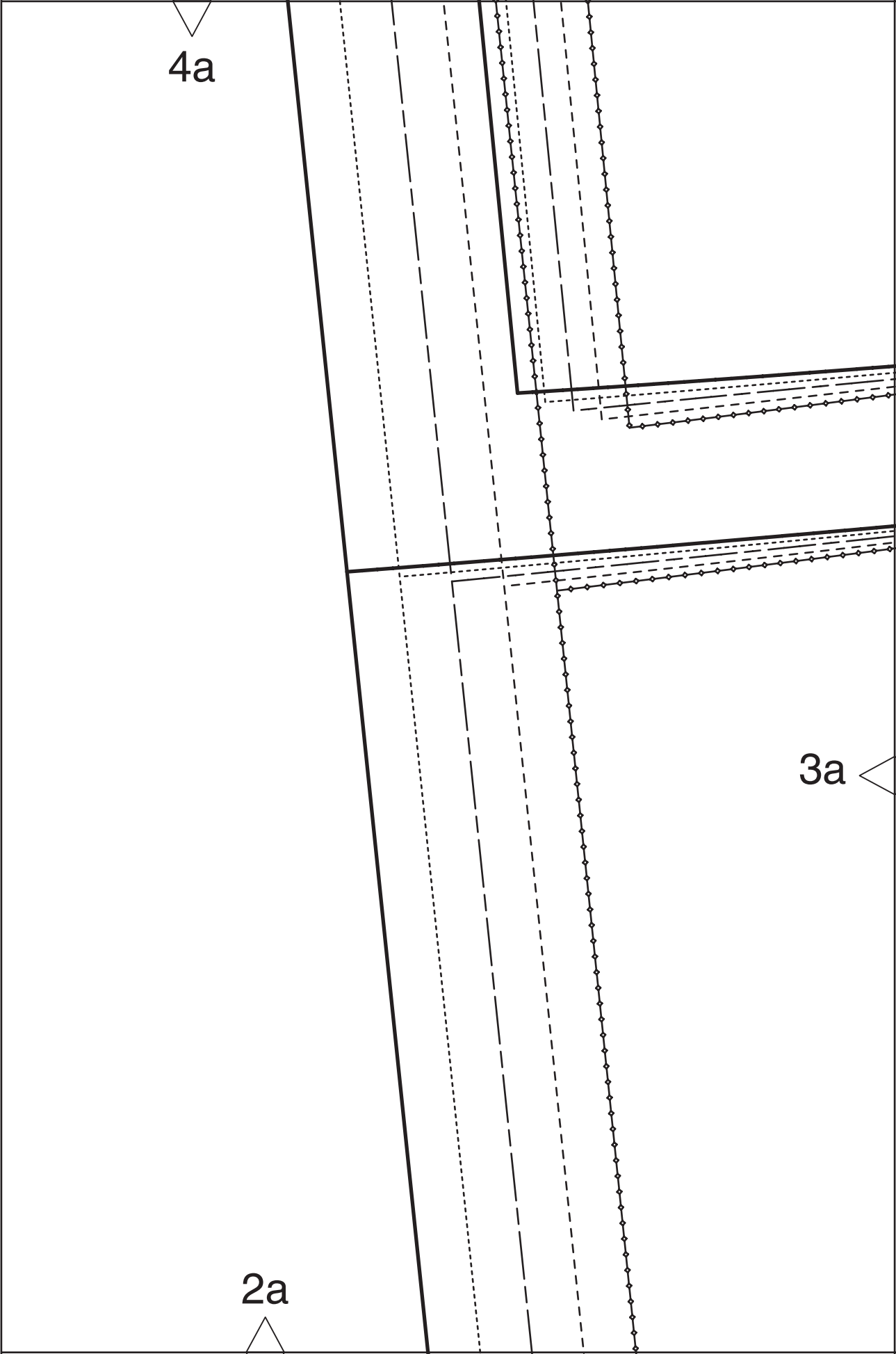
2j

1i

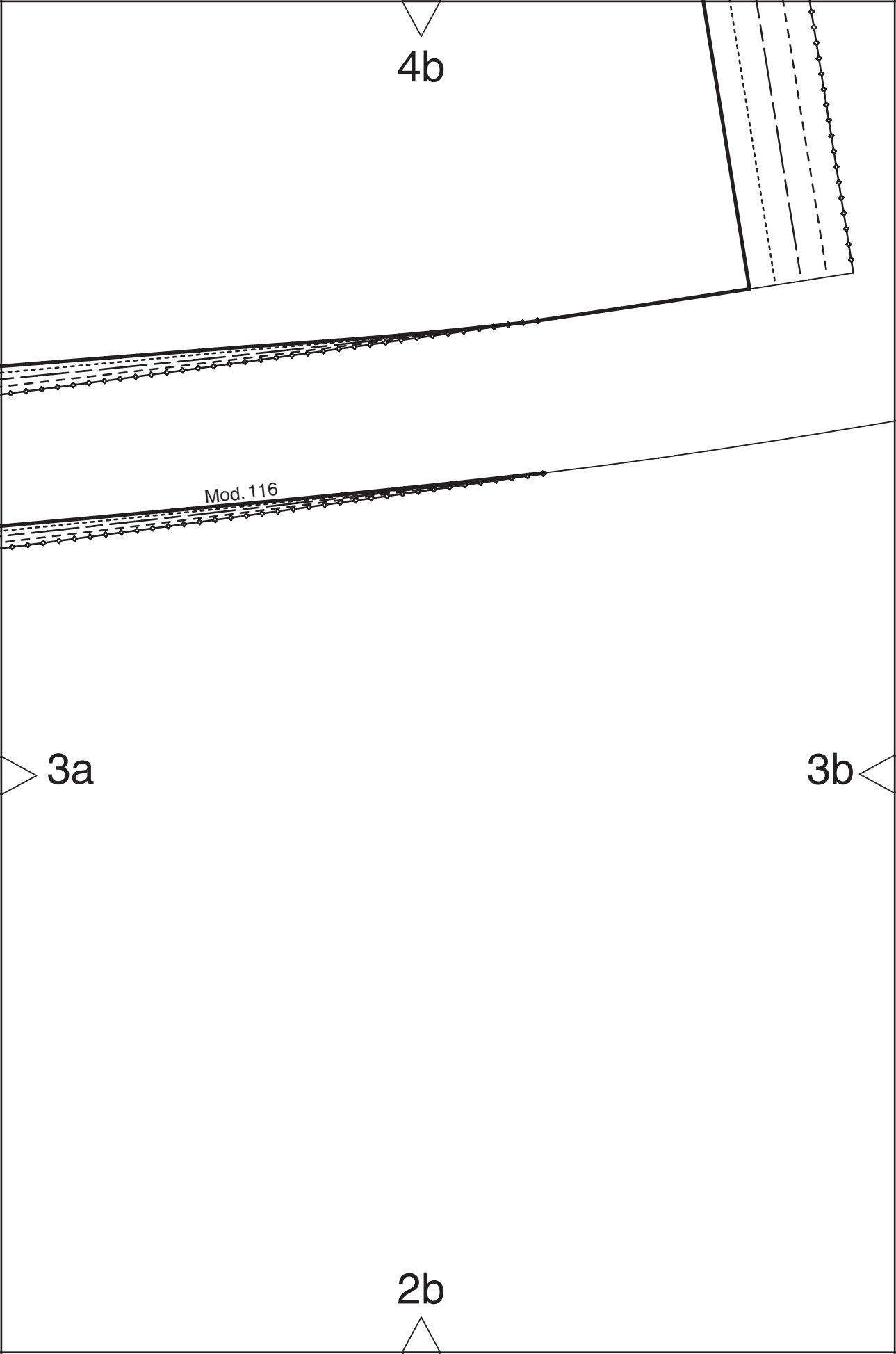
4a

2a

3a



4b

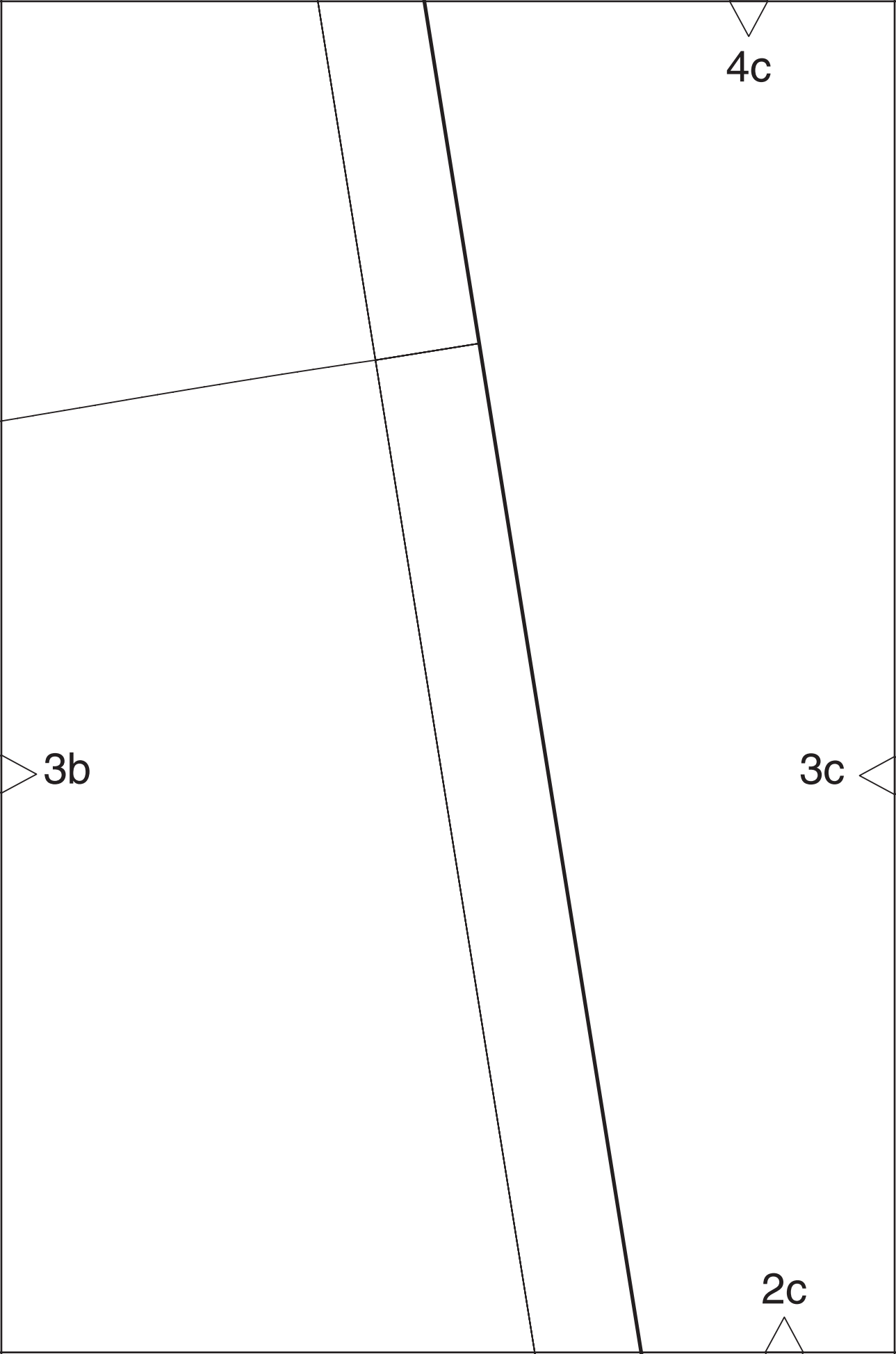


Mod. 116

2b

3a

3b



3d

Fadenlauf

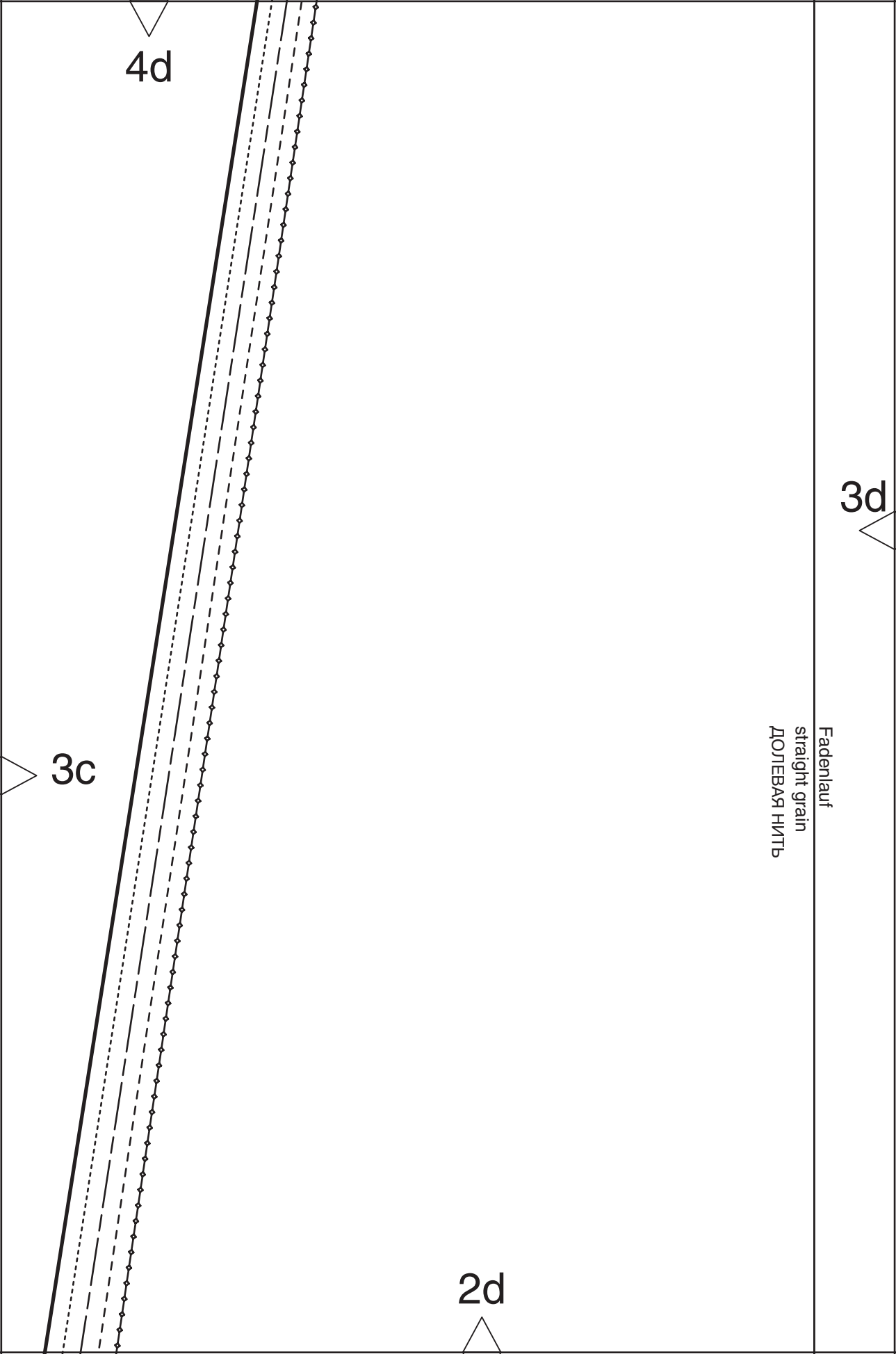
straight grain

ДОЛБЕВАЯ НИТЬ

2d

4d

3c



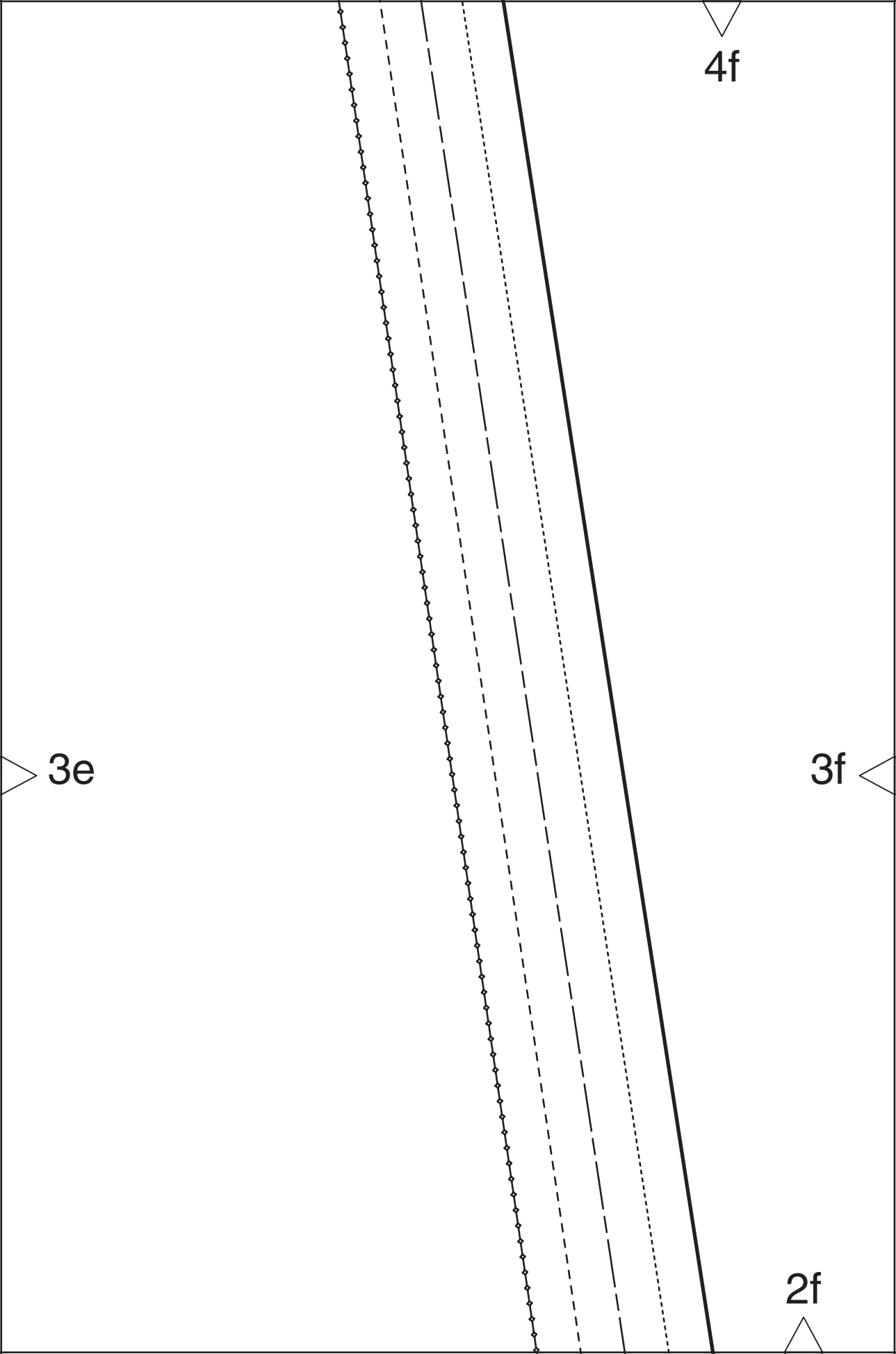
4e

3d

ω

3e

2e



	Mod.117 Anstoß placement ЛИНИЯ СОВМЕЩЕНИЯ 4	Mod.116	2g 3g 4g
--	--	---	--

4h

rückwärtige Mitte Stoffbruch Fadenlauf
center back fold straight grain
ЗАДНЯЯ СЕРЕДИНА СГИБ ДОЛЕВАЯ НИТЬ

3g

2h

3h

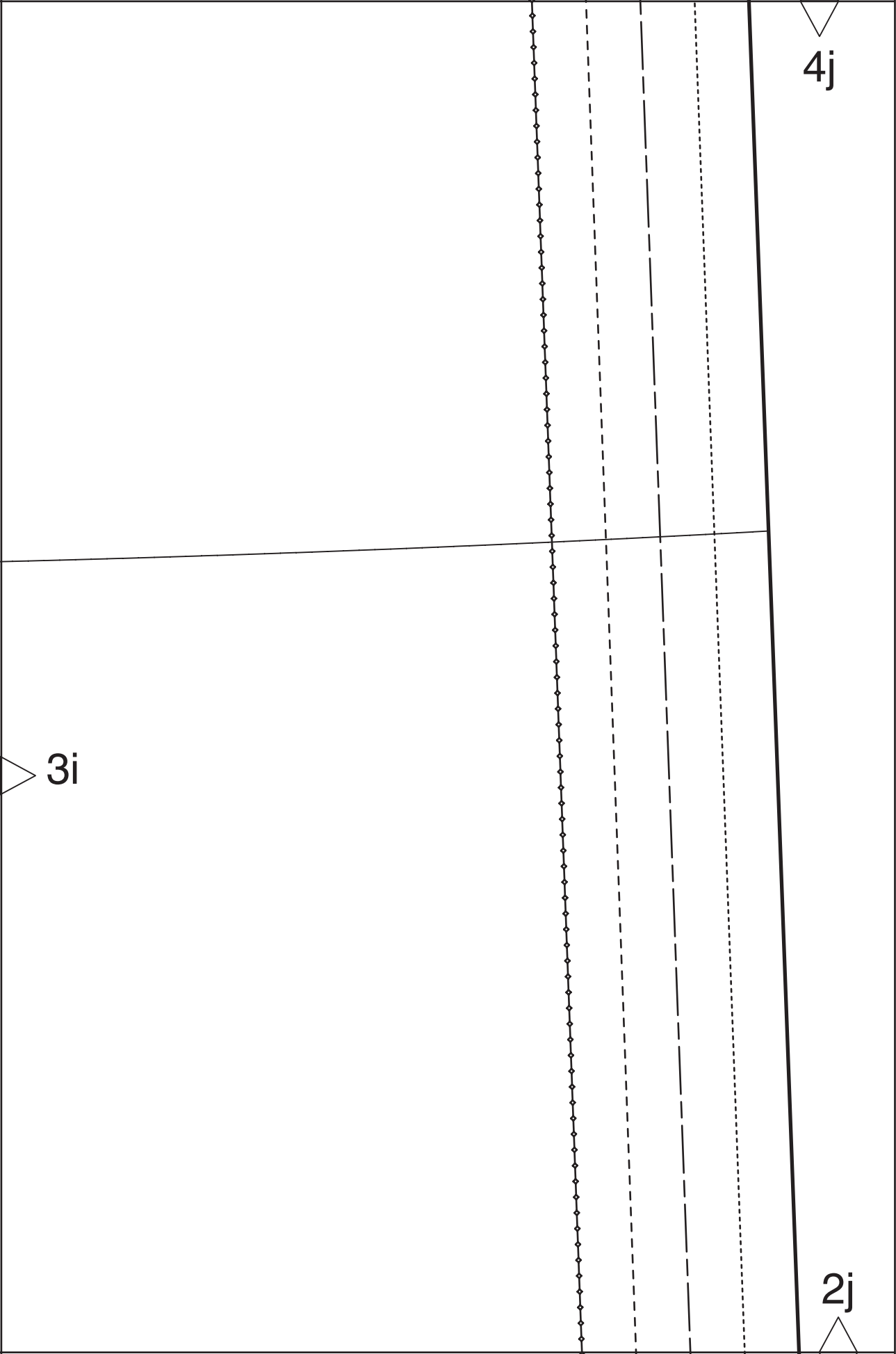
4i

Mod. 116

3h

3i

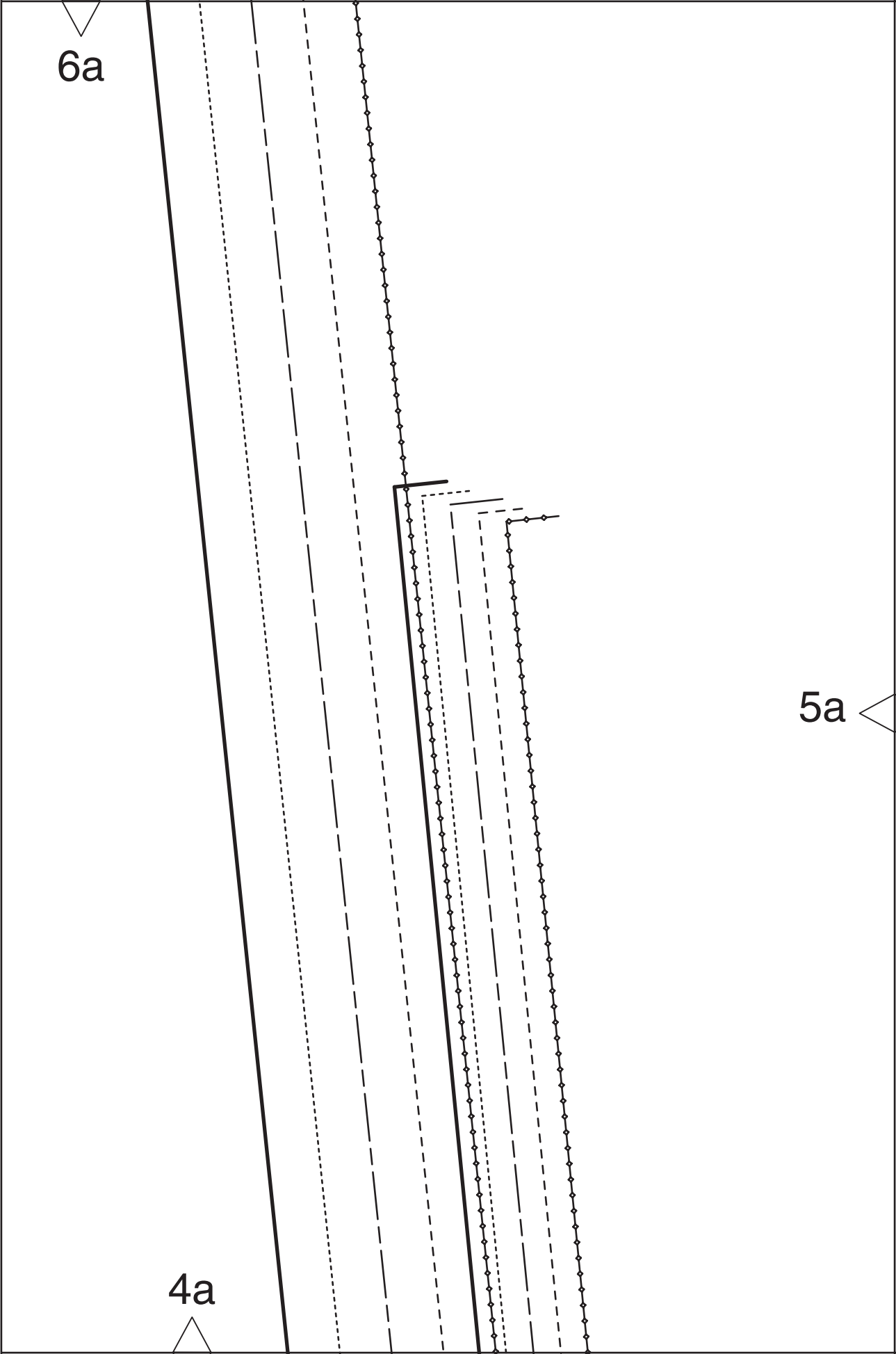
2i



6a

4a

5a



6b

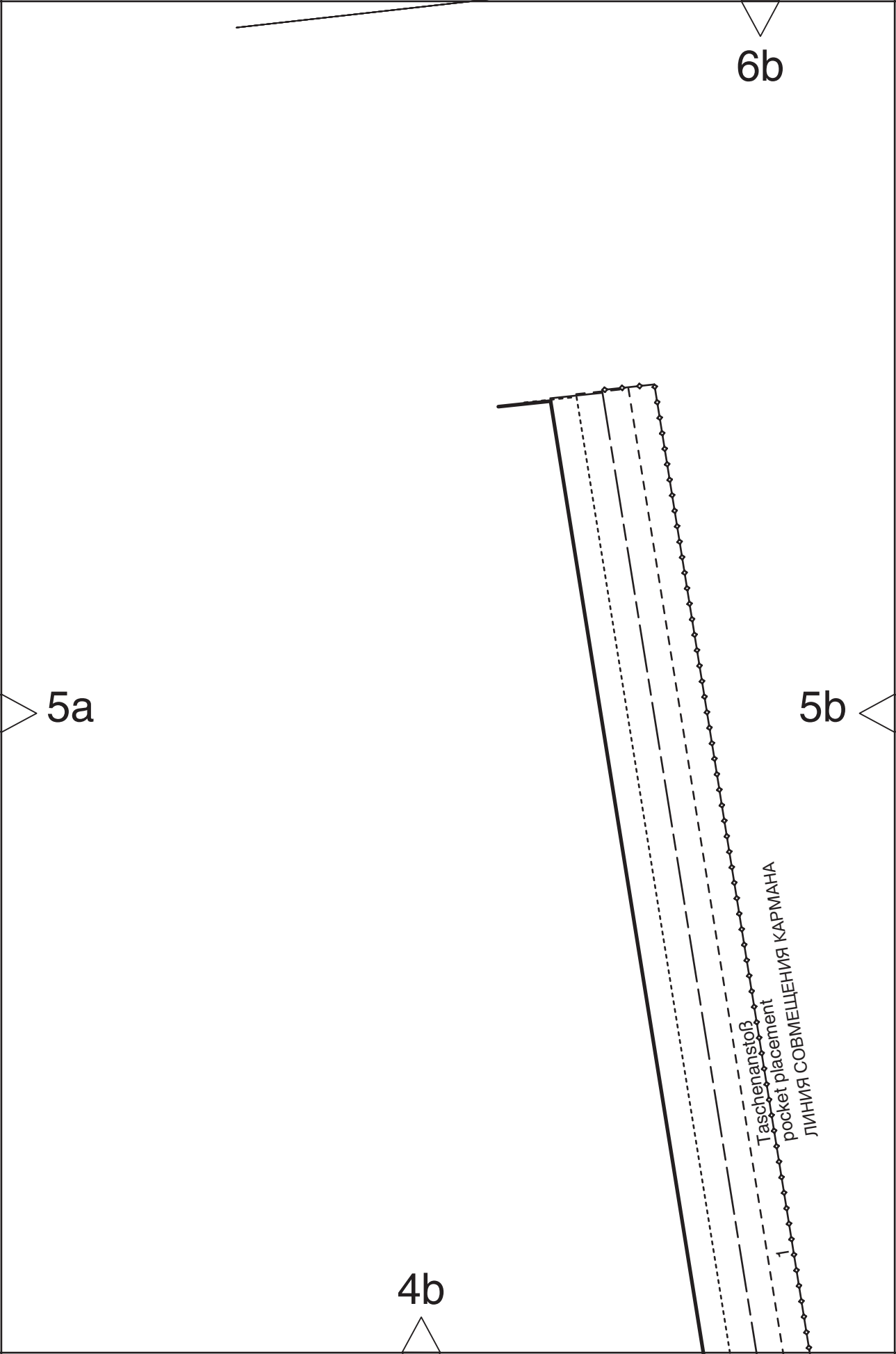
4b

5a

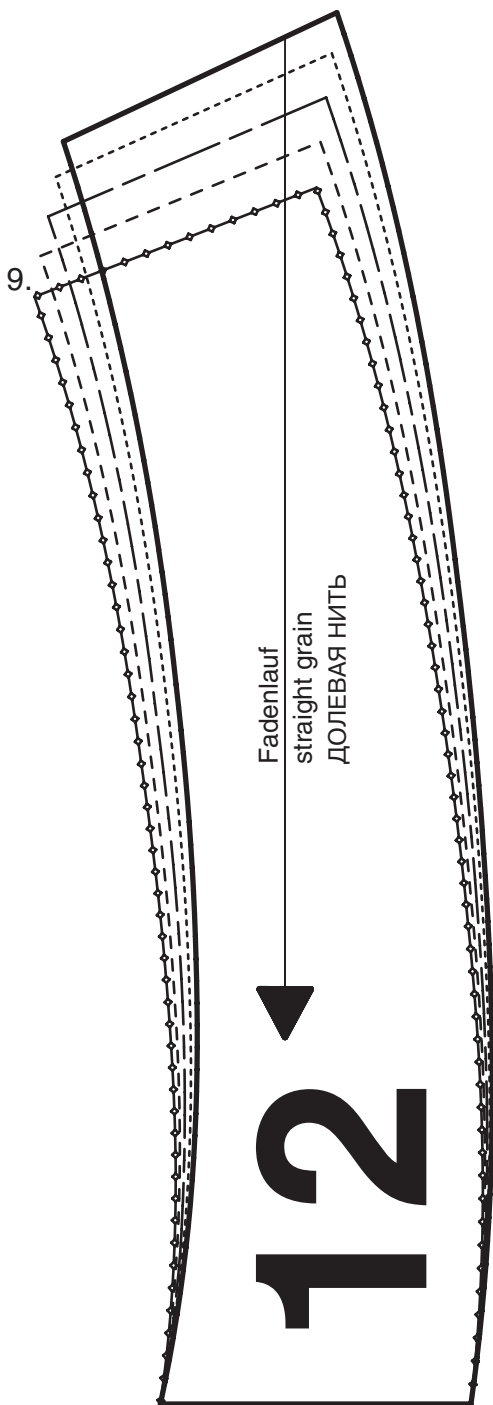
5b

Taschenanstoß
rocket placement
ЛИНИЯ СОВМЕЩЕНИЯ КАРМАНА

1



6c



5c

5b

4c

6d

5d

5c

4d

Mod. 117
Riegel / tab
ПОРОГ,
ХРАСТЯК



6e

5d

5e

Mod. 116

Mod. 117

ПОДПІСКА НАЗА ЧИМ
hem fold

Saumumbruch

4e

6f

5e

5f

4f

Mod. 117 Riegel
tab
ПОГОН, ХЛПАСТИК

5f

Mod. 117 Anstoß

placement
ЛИНИЯ
СОВМЕЩЕНИЯ

4

Mod. 117 Anstoß

placement
ЛИНИЯ
СОВМЕЩЕНИЯ

4

4g

5g

6g

Falte
pleat
СКЛАДКА

Mod.

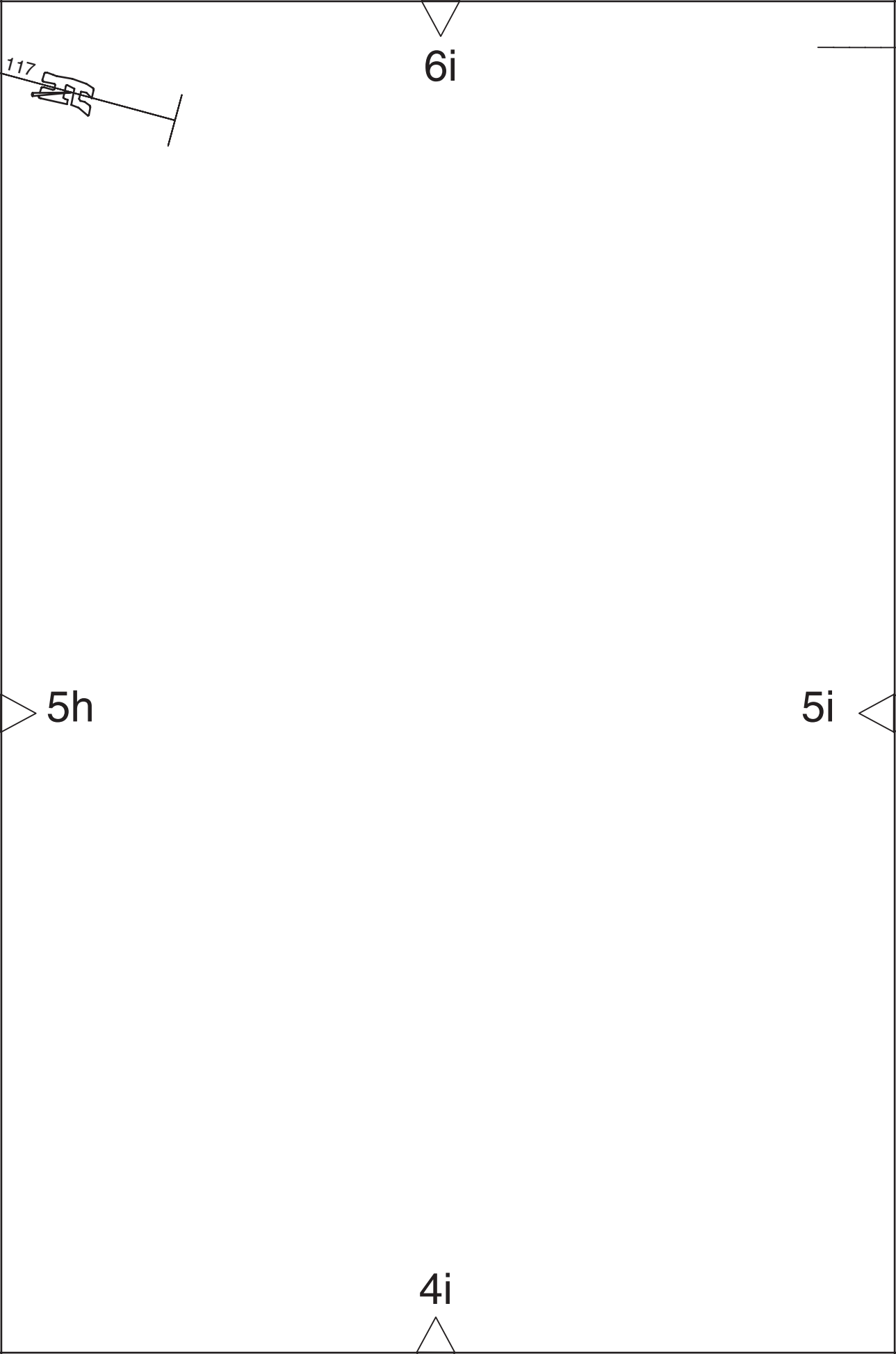
6h

5g

5h

4h

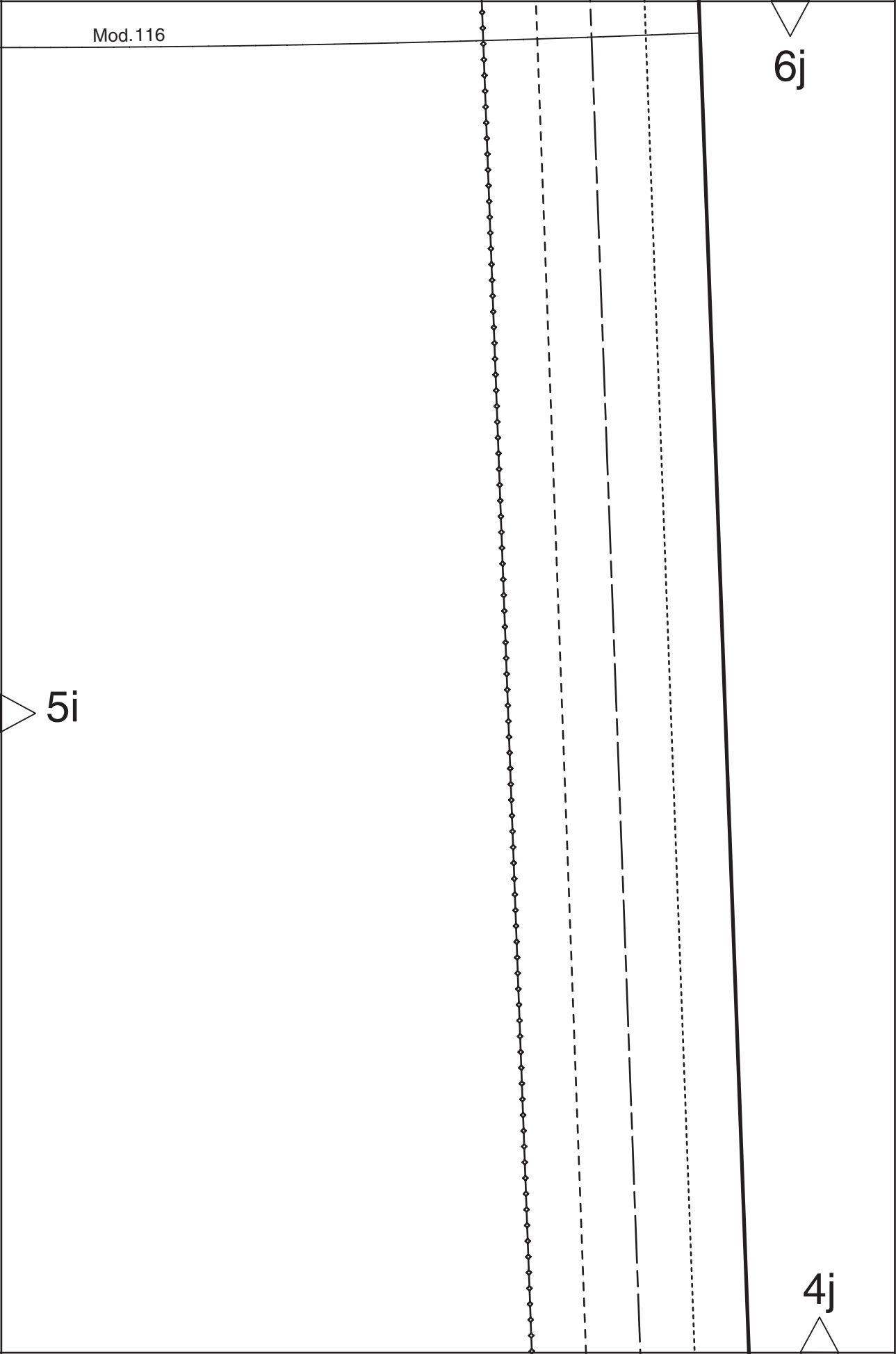
Faltenbruch
pleat fold
СГИБ СКЛАДКИ

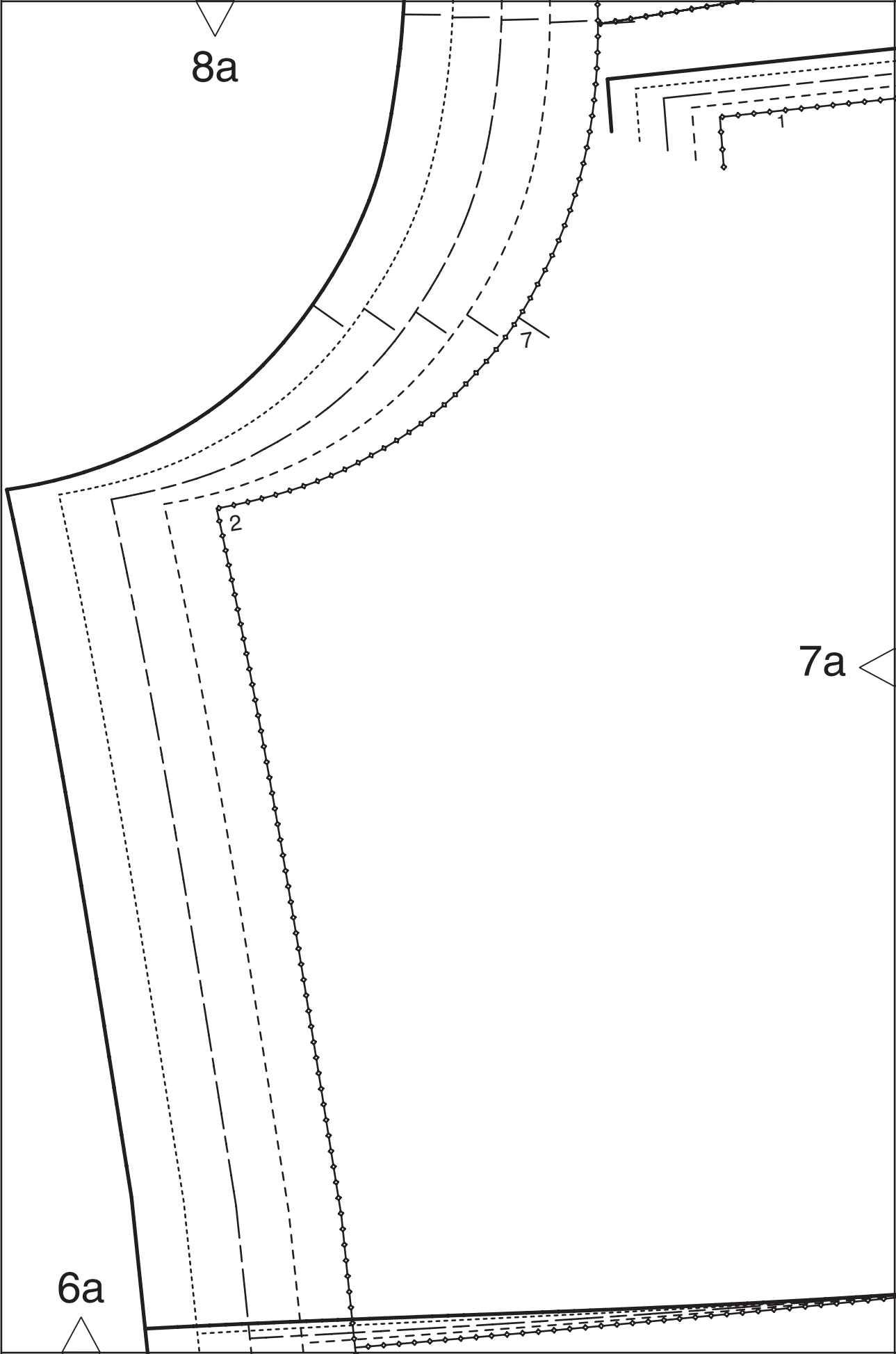


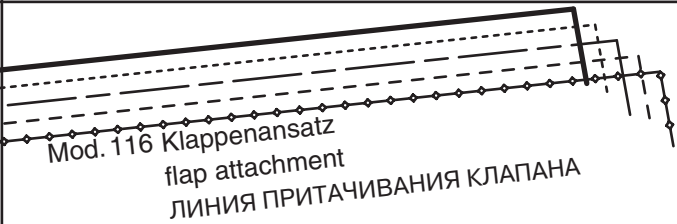
6j

5i

4j







8b

1

7a

Mod. 116

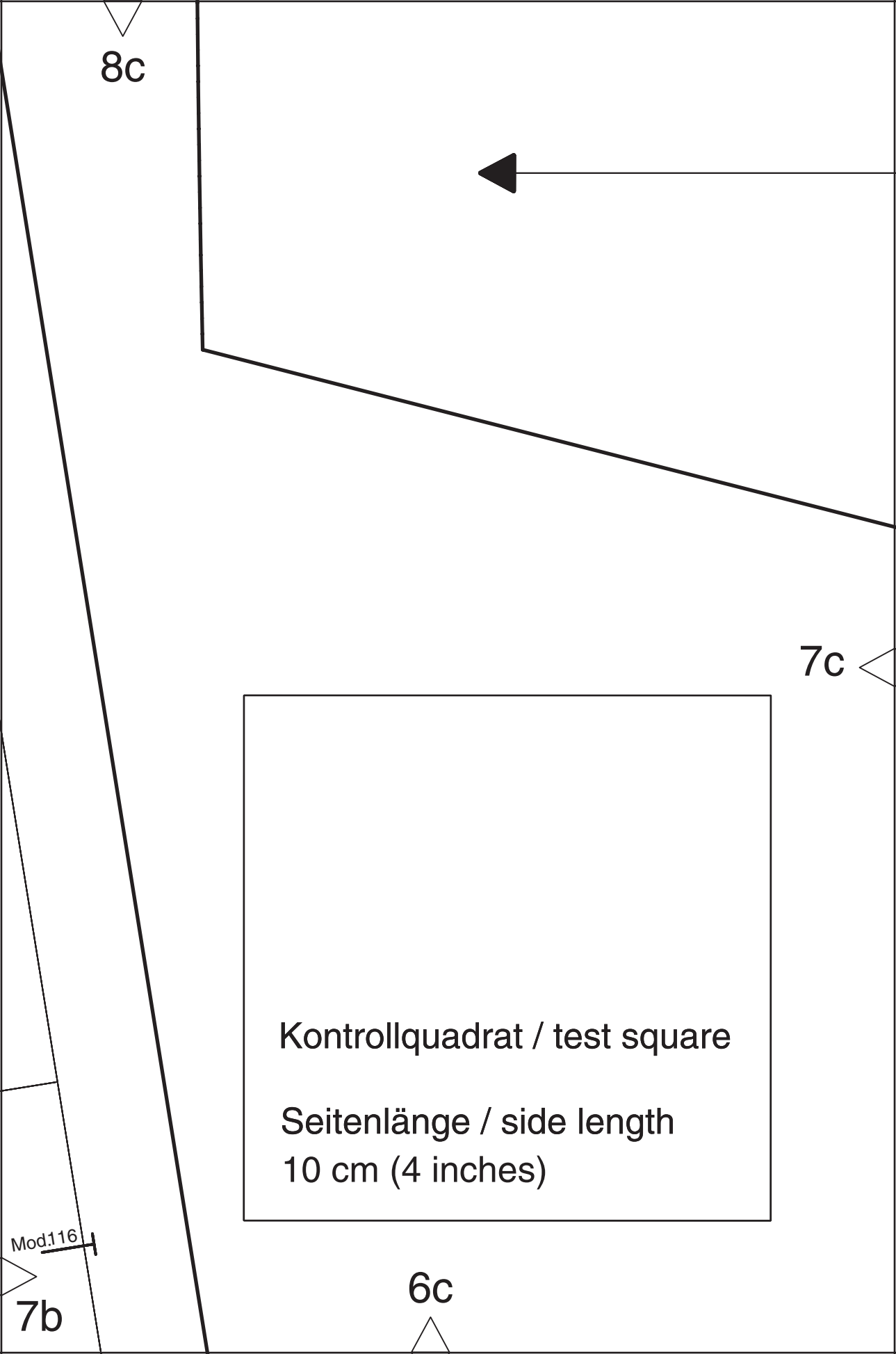
vordere Mitte Fadenlauf
center front straight grain
ЛИНИЯ СЕРЕДИНЫ ПЕРЕДА ДОЛЕВАЯ НИТЬ

Taille
waist
ТАЛИЯ

Mod. 116 Durchzug
casing
КУЛИСКА

6b

7b



8c



7c

Kontrollquadrat / test square

Seitenlänge / side length
10 cm (4 inches)

6c

Mod.116

7b

8d

Fadenlauf
straight grain
ДОЛЕВАЯ НИТЬ

Gummizug / elastic casing
КУЛИСКА

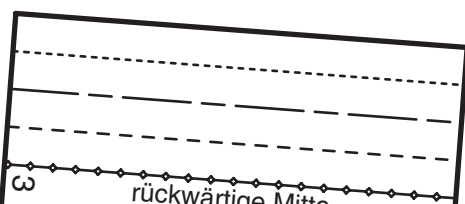
7c

7d

burda[®]
www.burdastyle.de

6d

8e



ω rückwärtige Mitte
Stoffbruch Fadenlauf
center back
fold straight grain
ЗАДНЯЯ
СЕРЕДИНА СГИБ
ДОЛЕВАЯ НИТЬ

7d

7e

9.

4

6e

8f



7

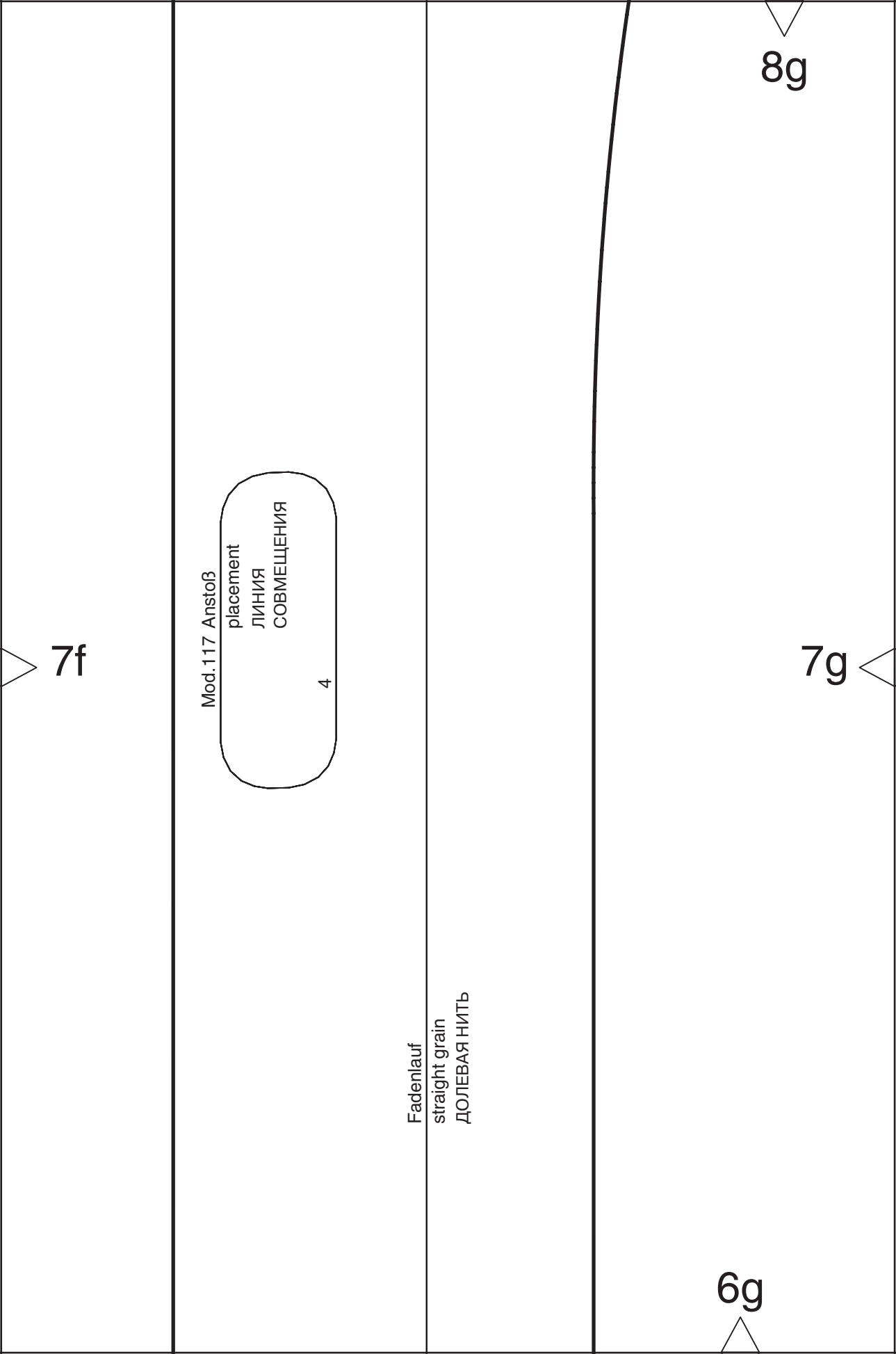
7e

7f



Fadenlauf
straight grain
ДОЛЕВАЯ НИТЬ

6f



6h 7g		Taille / waist ТАЛИЯ Naht seam ШОВ 7h
---	--	--

8i

2

7h

7i

6i

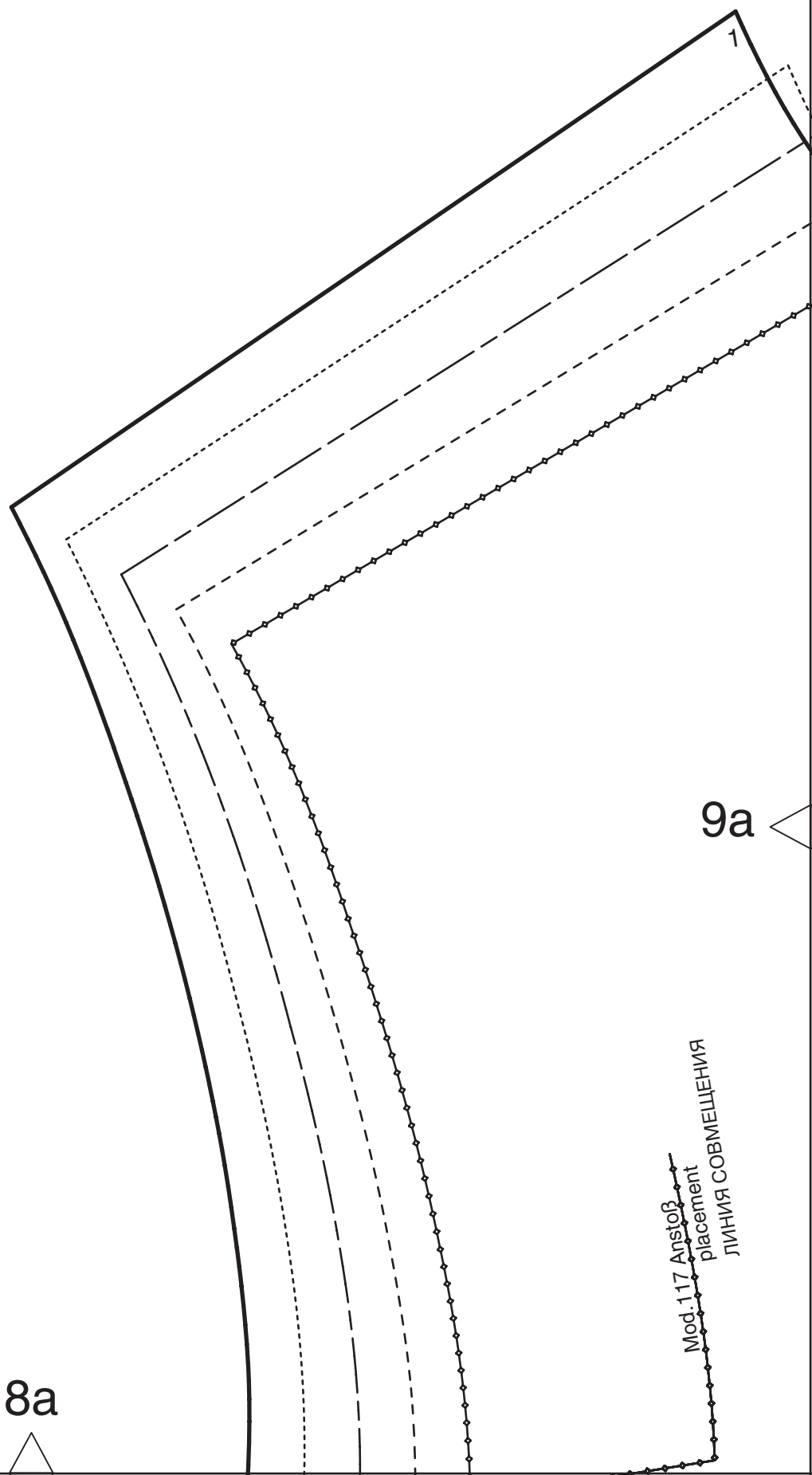
8j

2j

7i

Mod. 116 Durchzug
casing
КУЛИСКА

6j



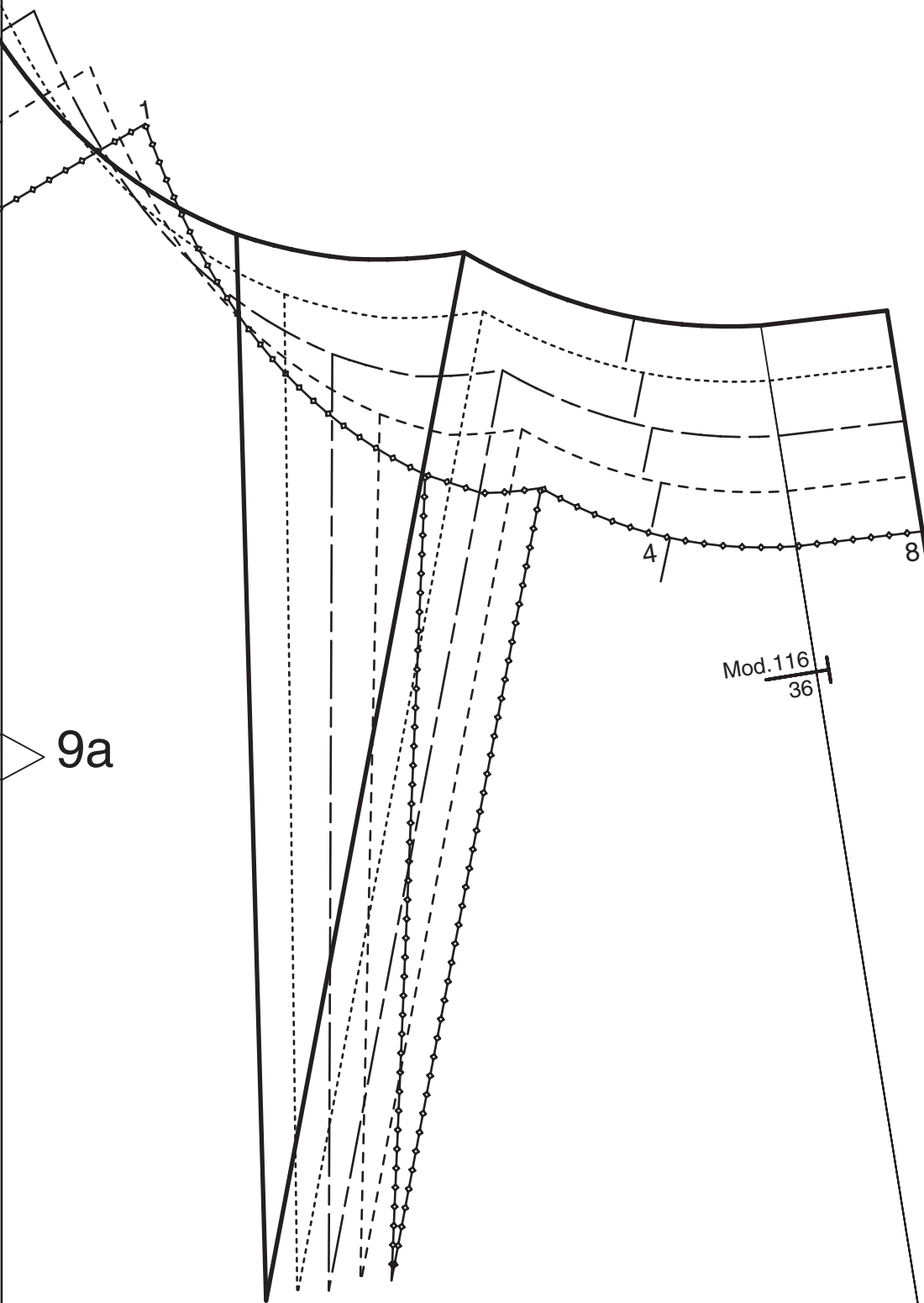
8a

9a

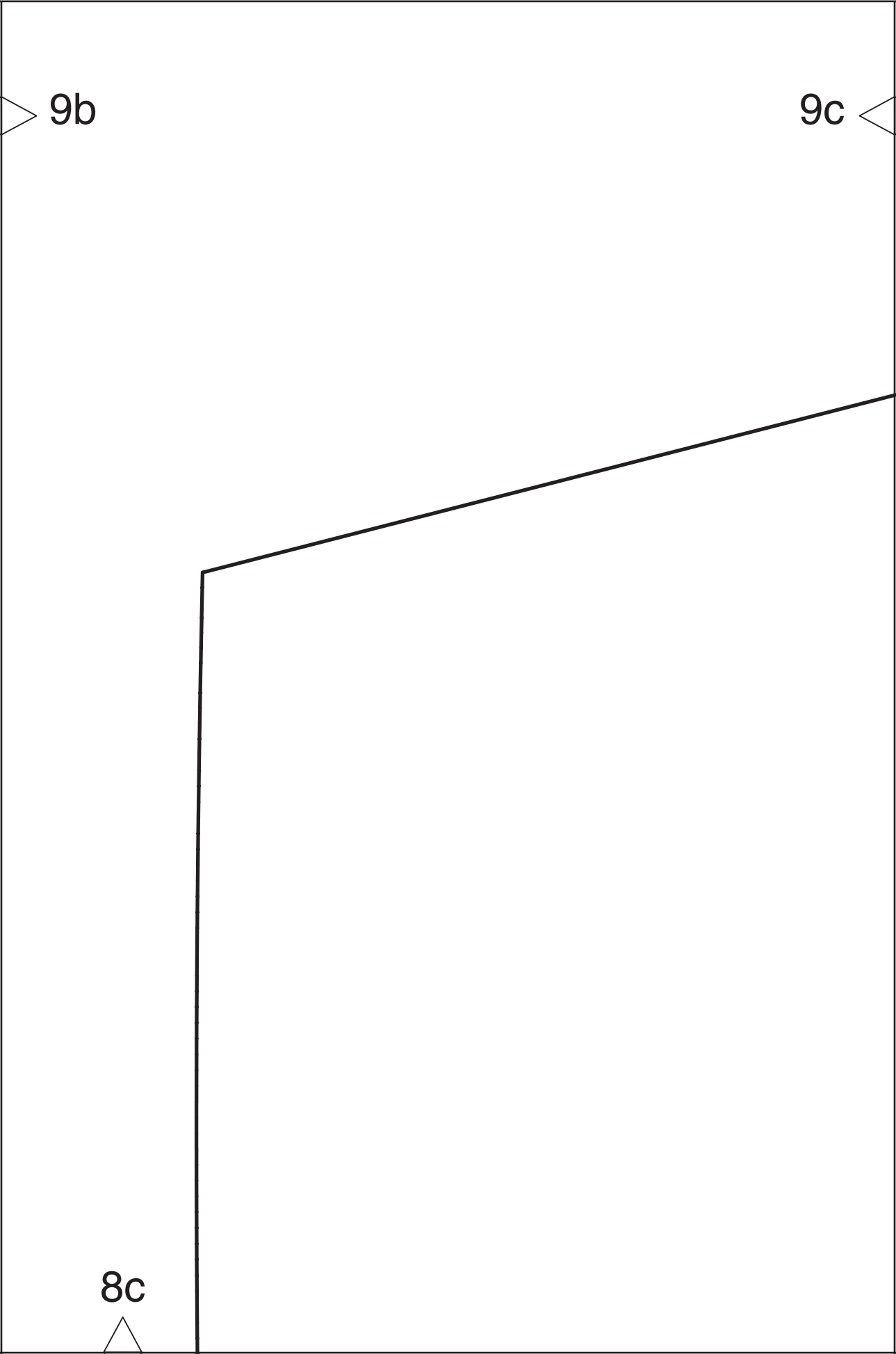
1

Mod. 117 Anstoß
placement
ЛИНИЯ СОВМЕЩЕНИЯ

9b



8b



9c

9d

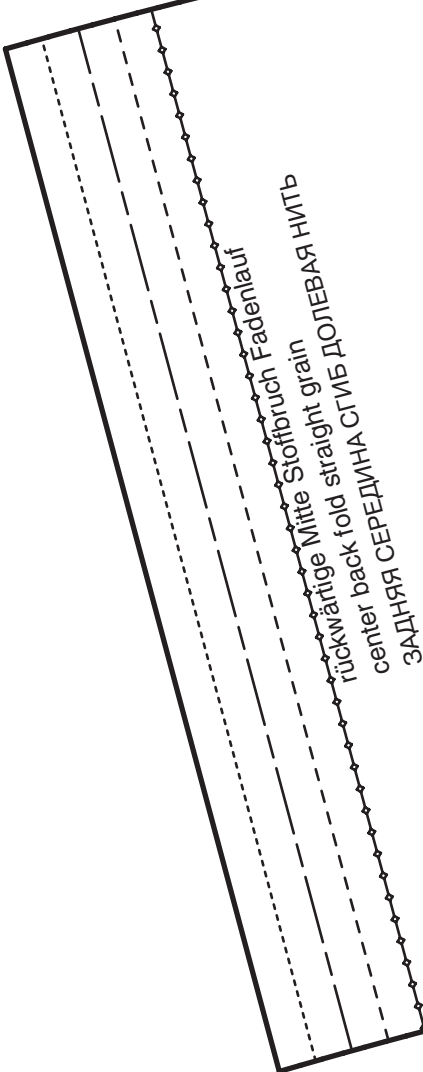
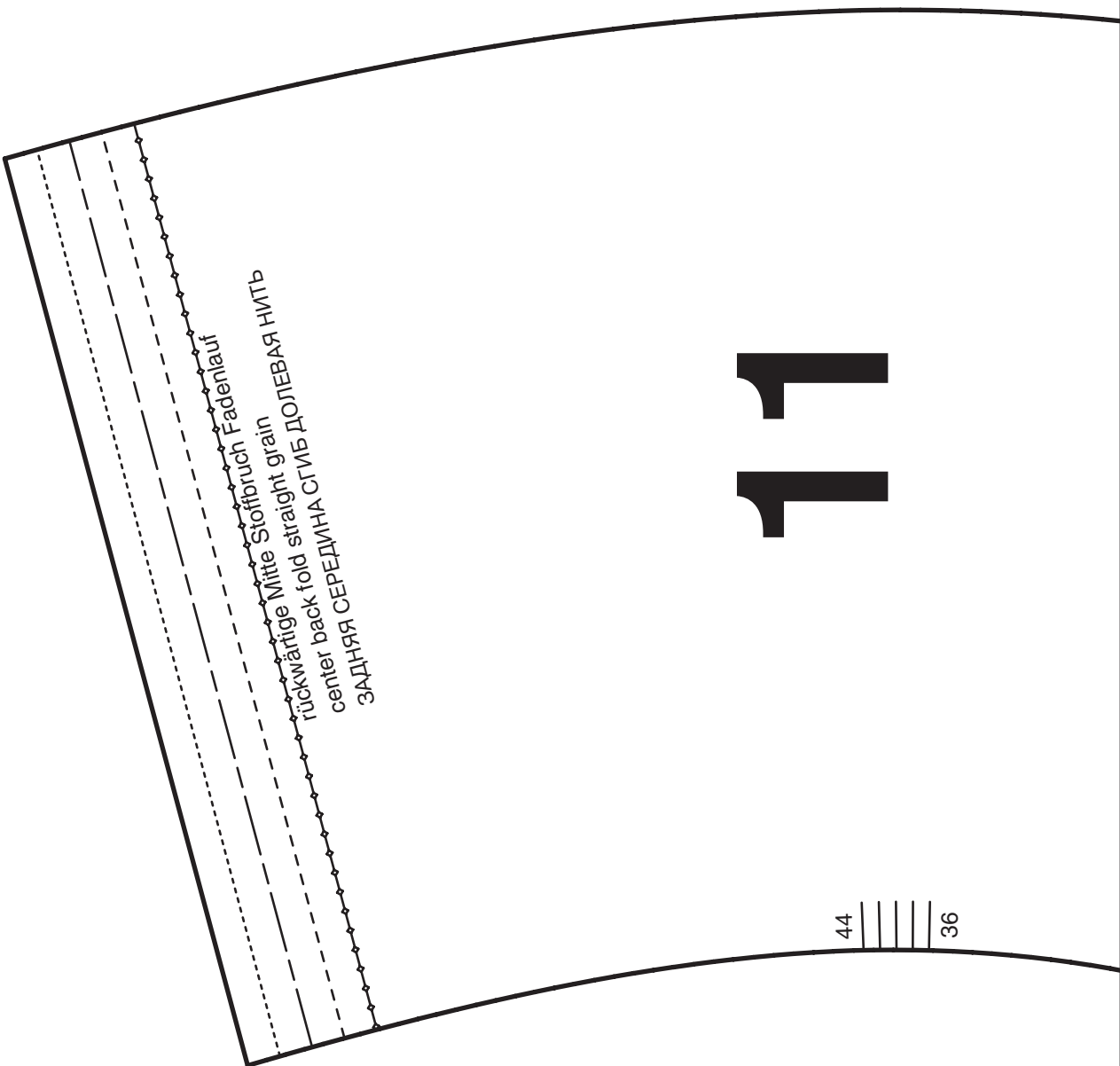
6.

Besatz Umbruch
facing fold
ОСТАЧКА, ПОДБОРТ СГИБ

8d

9d

9e



Stoffbruch Fadenlauf
Mitte Stoffbruch grain
rückwärtige Mitte straight grain
center back fold straight grain
ЗАДНЯЯ СЕРЕДИНА СГИБ ДОЛЕВАЯ НИТЬ

9e

9f

Durchzug
casing
КУЛИСКА



11

Anstoß
placement
ЛИНИЯ СОВМЕЩЕНИЯ

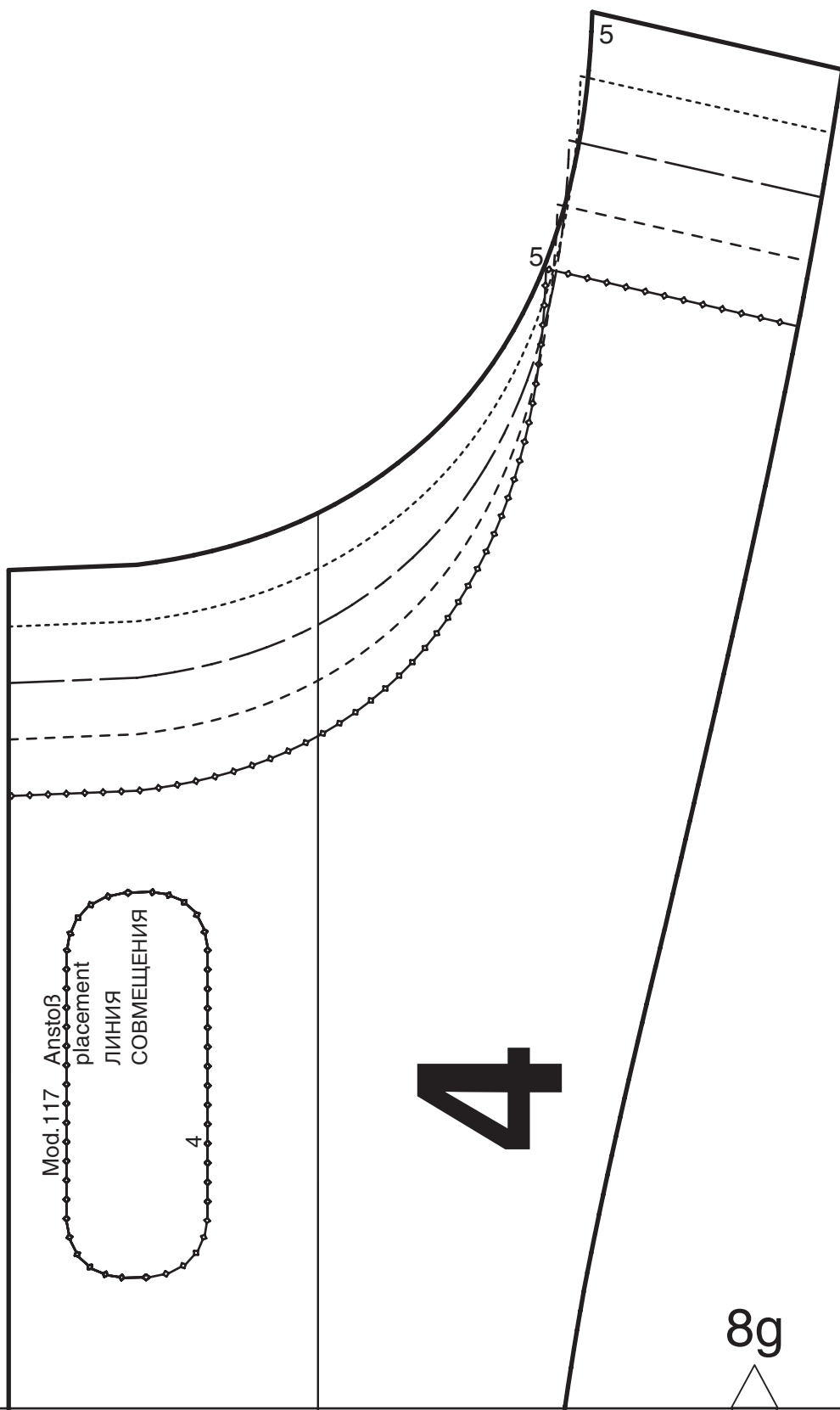
vordere Mitte
center front
ЛИНИЯ СЕРЕДИНЫ
ПЕРЕДА

8

8f

9f

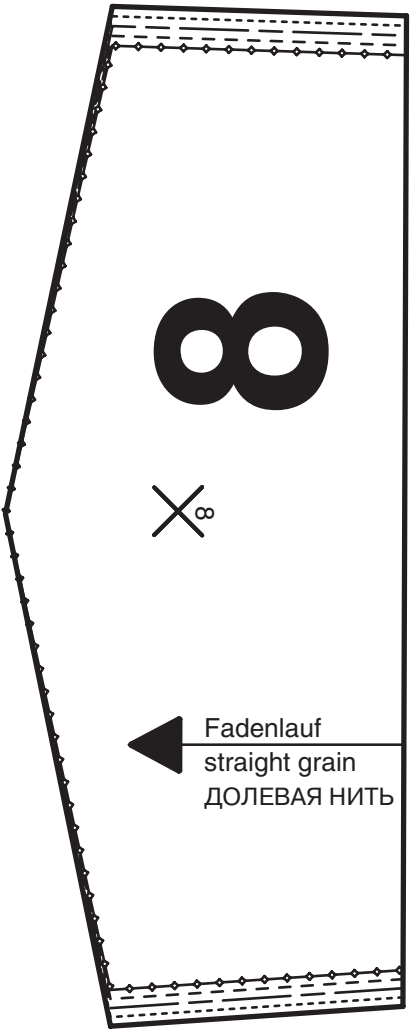
9g



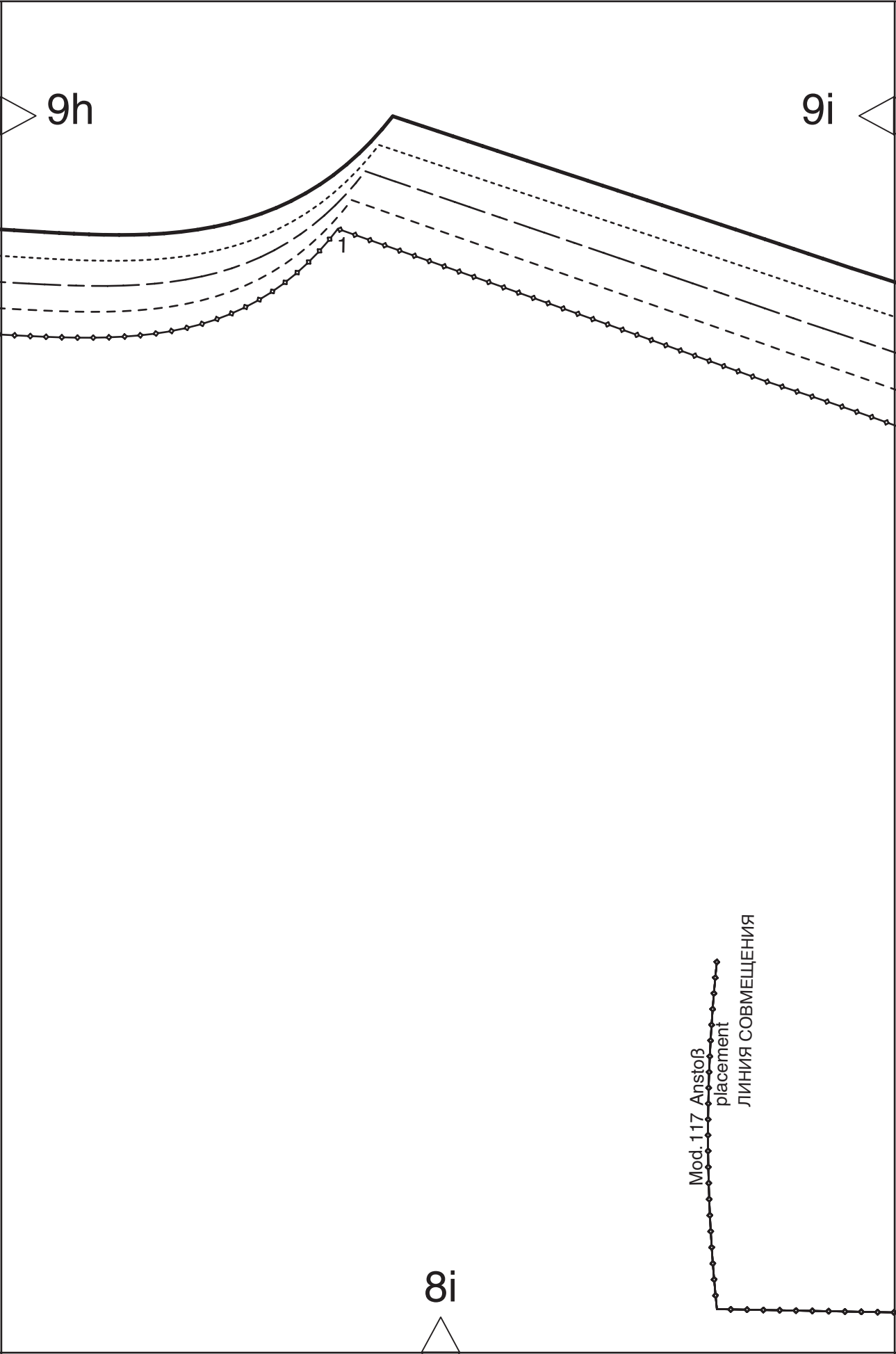
8g

9g

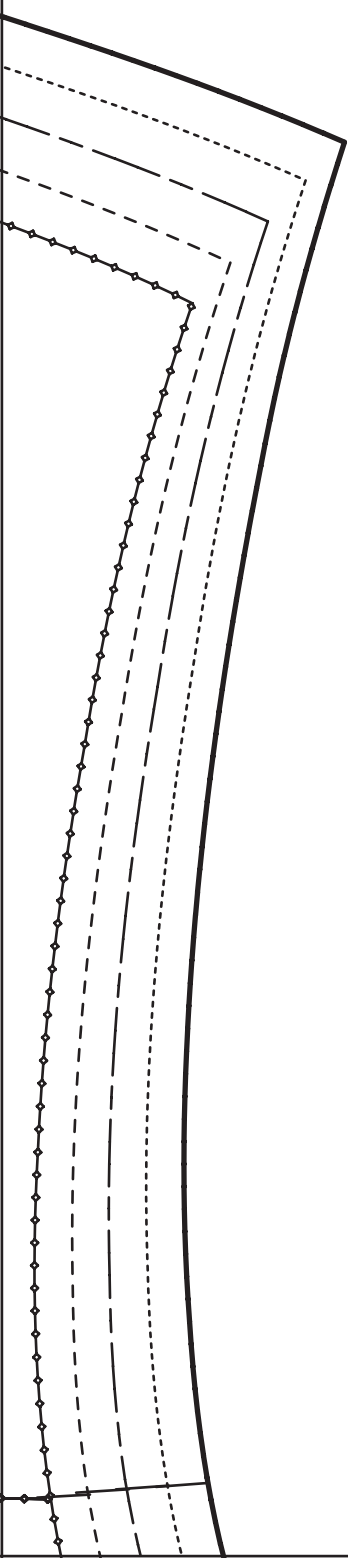
9h



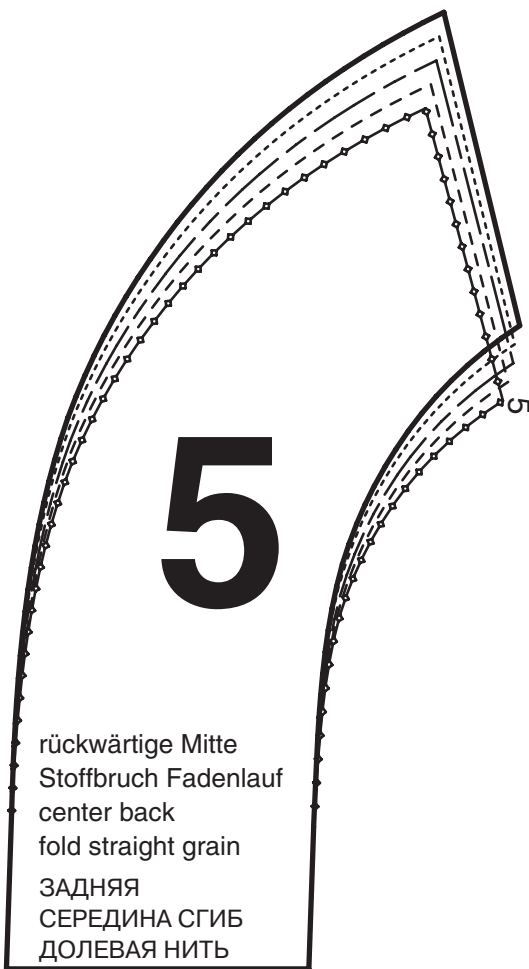
8h



9i



5



rückwärtige Mitte
Stoffbruch Fadenlauf
center back
fold straight grain
ЗАДНЯЯ
СЕРЕДИНА СГИБ
ДОЛЕВАЯ НИТЬ

8j

